



大会

第六十八届会议

第一委员会

第二十六次会议

2014年X6月11日星期三下午3时举行
纽约

正式记录

主席： 达巴希先生 (利比亚)

下午3时05分开会。

议程项目5

选举各主要委员会的主席团成员

选举主席和主席团成员

主席（以阿拉伯语发言）：本次会议是根据大会议事规则第99(a)条召开的，目的是选举大会第六十九届会议第一委员会主席。

在着手选举之前，我谨以所有代表团的名义，感谢第六十八届会议第一委员会主席团其他成员——米洛什·尼科利奇先生（黑山）、费尔南多·卢克·马尔克斯先生（厄瓜多尔）和彼得·温克勒先生（德国）三位副主席以及报告员胡达达德·塞夫·帕尔古先生（伊朗伊斯兰共和国）——作了出色贡献，指导委员会圆满完成了工作。

各成员记得，根据2013年10月1日第68/505号决定，第六十九届会议第一委员会主席应选自拉丁美洲和加勒比国家集团。

我荣幸地提名该集团候选人、牙买加常驻代表考特尼·拉特雷大使阁下担任大会第六十九届会议第一委员会主席职务。

拉特雷大使是牙买加的一位出色外交官。他在国际和平与安全这个广泛领域的各种相关问题方面有着广泛的阅历，并且在联合国议程所列裁军问题上作过许多论述。在2013年6月被任命为牙买加常驻联合国代表之前，他曾在不同时期担任过牙买加驻中国大使，牙买加工业、投资与商业部双边关系司司长以及牙买加驻哥伦比亚特区华盛顿大使馆副馆长。拉特雷大使持有国际商业理科硕士学位以及国际研究文学士学位。他还拥有法律和外交文学硕士学位。

鉴于他经验丰富，资历不凡，我今天高兴地提名他为第六十九届会议第一委员会主席一职的候选人。

鉴于拉丁美洲和加勒比国家集团没有其他提名，我是否可以认为，第一委员会希望根据议事规则第一〇三条和惯例，不进行无记名投票，而以鼓掌方式选举考特尼·拉特雷大使为大会第六十九届会议第一委员会主席？

就这样决定。

主席（以阿拉伯语发言）：我以所有代表团的名义祝贺拉特雷大使当选。我相信，每个代表团都会向他提供支持与热情合作，协助他履行职责，

本记录包括中文发言的文本和其他语言发言的译文。更正应只对原文提出。更正应作在印发的记录上，由有关的代表团成员一人署名，送交逐字记录处处长(U-506)。更正将在届会结束后编成一份单一的更正印发。



在第六十九届会议期间指导第一委员会工作取得成功。

我们现在着手选举大会第六十九届会议第一委员会主席团其他成员，我们首先选举三位副主席。我高兴地向委员会提名下列人选：来自亚太国家集团的萨阿德·阿卜杜拉·萨阿德先生（沙特阿拉伯）、来自西欧和其他国家集团的玛丽亚·维多利亚·冈萨雷斯·罗曼女士（西班牙）以及来自东欧国家集团的纳西萨·达西亚纳·弗勒杜采斯库女士（罗马尼亚）。

鉴于上述副主席职务候选人已经得到各自区域集团的一致认可，我是否可以认为，委员会希望以鼓掌方式选举他们为大会第六十九届会议第一委员会副主席？

就这样决定。

主席（以阿拉伯语发言）：非洲集团提名沙特阿拉伯的萨达·达赫尔·哈桑夫人担任报告员一职。我是否也可以认为委员会希望以鼓掌方式选举达赫尔夫人为大会第六十九届会议第一委员会报告员？

就这样决定。

主席（以阿拉伯语发言）：我谨代表第一委员会，就萨阿德·阿卜杜拉·萨阿德先生（沙特阿拉伯）、玛丽亚·维多利亚·冈萨雷斯·罗曼女士（西班牙）和纳西萨·达西亚纳·弗勒杜采斯库女士（罗马尼亚）当选为第一委员会副主席，以及萨达·达赫尔·哈桑夫人（吉布提）当选为报告员，向他们表示热烈祝贺。

我现在请第六十九届会议第一委员会当选主席、牙买加的考特尼·拉特雷大使发言。

拉特雷先生（牙买加）（以英语发言）：能够当选为第一委员会主席，既是牙买加的荣幸，也是我本人的荣幸。我感谢会员国对我的信任，也感谢我所属的区域集团——拉丁美洲和加勒比国家集团——提名我为主席候选人。我要向委员会保证，在当前这个面临重大挑战的时期，我将致力于帮助推进当前裁军机制这个重要机构的工作。如果能拿出新的决心，我们便能够借助我们各自的政治资本来实现我们的共同目标，即全人类的和平与安全。

未来的一年对于多边裁军问题而言，将是至关重要的。届时将举行不扩散核武器条约缔约国2015年审议大会以及第三届建立无核武器区条约缔约国和签署国及蒙古大会。今年早些时候，我们将在9月26日纪念第一个彻底消除核武器国际日。此外，我们也将有机会振兴裁军谈判会议和推进多边裁军谈判。预计历史性的《武器贸易条约》将在几个月之后生效，这是一个积极的例证，说明通过我们的集体政治意愿和一致行动，联合国便能在促进我们的和平、安全与发展目标方面起到至关重要的作用。

我期待与所有会员国进行合作。我相信，在主席团和秘书处的支持下，我将能够有效履行主席职责，努力实现我们的共同目标。

下午3点15分散会。